



**DECLARATION by APPLICANT:** आवेदक द्वारा लिखा गया:

- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- मैं योगदान करता हूं कि इस प्राप्ति में दिये गये सभी विवरण यही जनकारी के समान गति हवा सही है। यही कार्य विकास एवं कल्याण अथवा जलवा हवा सही है।
- मैं द्वारा यो सहायता एवं "कोशिका फाउंडेशन", में सही जा रही है, उसका उपयोग उसी उद्देश्य की पूर्ति के लिए विकास एवं कल्याण, जो इस प्राप्ति में भाग गया है।
- मैं युक्त करता हूं कि दिये सहायता हेतु यह जारी की गई है, उस तरीका का विवरण यह सहायता की अवधि से बाहर नियमित रूप से नहीं दिया जाएगा।

**AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा कराया)**

- By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- इस प्राप्ति पर आपने हाथबदल या अपनी जीवनकारी की योग्यता की तुलना हेतु पर्याप्त "कोशिका फाउंडेशन और उचित न्यायीयों" को अद्वितीय करता हूं कि योग्य या, या, कोटि वीरे जो विवरण इस प्राप्ति में दिया गया है, उसे "कोशिका" एवं न्यायी, एवं, वाचनात्मक दृष्टि उद्देश्य से युक्ती नहिलियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रकार व्याप्ति में प्रत्यक्षित करने के लिए अधिकृत है। मैं इस प्राप्ति का विवरण ये दिया गया है यह आपने के लिए "कोशिका फाउंडेशन" के न्यायी अधिकृत है।
- वे (आवेदक) इस बात में नहीं हैं कि योग्य या, या, कोटि जीवनकारी की योग्यता को सहायता के उद्देश्यों में अधिकृत है युक्ती या, सहायता का हास्तान यही बहता है। इस प्राप्ति में "कोशिका" एवं उचित न्यायीयों का विवरण अंतिम और व्यापकता सही है।

**APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :**

आवेदक के हास्तान या अग्राही का विवरण



**AGREEMENT by HOSPITAL (आस्पत्ति द्वारा करा)**

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in this matter.

हमने अधिकृत, हास्तानी की ओर से सहायता की "कोशिका फाउंडेशन" में दिये गये सहायता हेतु विवरणों की जाती है, जिसे हम (आस्पत्ति) नियंत्रित करते हैं।

- यह कि न तो हास्तान और भी व्यापक में दिये गये सहायता विवरों ये सरकारी संस्थाएँ या किसी अन्य संस्थान से उक्त वार्तालालासों में सही या तो गहरी है, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" में विवरित किया हुआ के सम्बन्ध में "कोशिका फाउंडेशन" हुआ वरद होता है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" हुआ सहायता विवरों लक्षित करता है तो सहायता किसी अन्य या सरकारी संस्था या किसी अन्य संस्थापन से सहायता लेने का अधिकार सुनिश्चित रखता है। इस पूर्ण में स्पष्ट कहा जाता है कि सहायता हितीय परद उक्त विवरणों हेतु किसी या सरकारी संस्था या विभी अन्य संस्थान से नहीं लाभान्वित होती।

- "कोशिका फाउंडेशन" में कोई नई सहायता जीवनकारी विवरण नहीं है। ऐसी पर हास्तान हुए ही नई सहायता या किसी गये उपचार/प्रक्रिया का चुनाव देती एवं व्यवस्था के द्वारा का विषय है और "कोशिका फाउंडेशन" हुता किसी प्रकार का कांटा रखना नहीं है। इसलिये हास्तान में योगी या सरकारी सुविधा और आपने जान की सही विवरणों की एवं हास्तान को दोगों और "कोशिका" की कोई घुसिया या विवरणीय इस सामग्री में नहीं होती।

**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE  
स्वीकृति के लिए संस्कृति**

Date of Surgery अंगोरण की तारीख <i>24/04/2025</i>	<i>Dr. Siddhanta Das</i> Director M.B.B.S, M.S (Orthopaedic) (Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) केंद्रीय अस्पताल का नाम व हास्तान नं. ५०६-३	<i>Optom Avhinit Das</i> Senior Program Officer (Name, Designation & Status of Authorised Signatory) Sankara Eye Care Institute on behalf of Hospital नाम व पद हास्तान अधिकृत अधिकारी
---	---	--

FOR INTERNAL USE of KOSHICA FOUNDATION अन्तर्बोधन हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1 न्यायी हास्तान 1 <i>Safayal</i>	SIGNATURE of TRUSTEE 2 न्यायी हास्तान 2 <i>Si RB</i>
--	--